

PUBLICATIONS

Edited volumes

Pato, E. & A. Fernández Dobao (Eds.). (2007). *La enseñanza del español como lengua extranjera en Québec. (Actas del CEDELEQ II, 10-13 de mayo de 2007). Tinkuy 7*. Montreal: Université de Montréal. ISSN: 1913-0481.

Articles in refereed journals and volumes

Fernández Dobao, A. (Forthcoming). Exploring interaction between heritage and second language learners in the Spanish language classroom: opportunities for collaborative dialogue and learning. In N. Storch & W. Suzuki (Eds.), *Languaging in language learning and teaching: A collection of empirical studies*. John Benjamins.

Fernández Dobao, A. & J. Herschensohn. (2019). Present tense verb morphology of Spanish HL and L2 children in dual immersion: Feature Reassembly revisited. *Linguistic Approaches to Bilingualism*. DOI 10.1075/lab.18026.fer

Fernández Dobao, A. (2018). Code switching in the Spanish heritage language classroom: communicative and cognitive functions. In R. Alonso Alonso (Ed.), *Speaking in a second language* (pp. 175-196). Amsterdam: John Benjamins.

Fernández Dobao, A. (2016). Peer interaction and learning: A focus on the silent learner. In M. Sato and S. Ballinger (Eds.), *Peer interaction and second language learning: pedagogical potential and research agenda* (pp. 33-61). Amsterdam: John Benjamins.

Fernández Dobao, A. (2015). Usos del metalenguaje en una actividad de escritura colaborativa: hablando sobre el imperfecto y el indefinido. *E-Aesla*, 1.

Fernández Dobao, A. (2014a). Attention to form in collaborative writing tasks: Comparing pair and small group interaction. *Canadian Modern Language Review*, 70/2, 158-187.

Fernández Dobao, A. (2014b). Vocabulary learning in collaborative tasks: A comparison of pair and small group work. *Language Teaching Research*, 18/4, 497-520.

Fernández Dobao, A. & A. Blum. (2013). Collaborative writing in pairs and small groups: Learners' attitudes and perceptions. *System*, 41/2, 365-378.

Fernández Dobao, A. (2012a). Collaborative dialogue in learner-learner and learner-native speaker interaction. *Applied Linguistics*, 33/3, 229-256.

Fernández Dobao, A. (2012b). Collaborative writing tasks in the L2 classroom: Comparing group, pair, and individual work. *Journal of Second Language Writing*, 21/1, 40-58.

Fernández Dobao, A. & I. Palacios Martínez. (2007a). Negotiating meaning in interaction between English and Spanish speakers via communicative strategies. *Atlantis. Journal of the Spanish Association for Anglo-American Studies*, 29/1, 87-105.

Fernández Dobao, A. (2006). Linguistic and cultural aspects of the translation of swearing: The Spanish version of *Pulp Fiction*. *BABEL. Revue Internationale de la Traduction. International Journal of Translation*, 52/3, 222-242.

Fernández Dobao, A. (2002a). The effect of language proficiency on communication strategies use: A case study of Galician learners of English. *Miscelánea. A Journal of English and American Studies*, 25, 53-75.

Fernández Dobao, A. (2001). Communication strategies in the interlanguage of Galician students of English: The influence of learner and task related factors. *Atlantis. Journal of the Spanish Association for Anglo-American Studies*, 23/1, 41-61.

Articles in conference proceedings

Fernández Dobao, A. (2010). Collaborative problem solving strategies in learner-learner and learner-native speaker interaction. In M. Cal Varela, F. J. Fernández Polo, L. Gómez García & I. M. Palacios Martínez (Eds.), *Current issues in English language teaching and learning. An international perspective. Proceedings of the first international conference on English language teaching and learning*. Newcastle upon Tyne: Cambridge Scholars Publishing. 189-199.

Fernández Dobao, A. (2007b). The use of circumlocution strategies in foreign language interaction: A collaborative creation of meaning process. In M. Losada Friend, P. Ron Vaz, S. Hernández Santano & J. Casanova (Eds.), *Proceedings of the XXX international conference of the Spanish association for Anglo-American studies* (CD-Rom). Huelva: Servicio de Publicaciones de la Universidad de Huelva.

Fernández Dobao, A. (2003a). Communication strategies in the interlanguage of Spanish and Galician students of English: A preliminary study. In J. L. Chamosa González (Ed.), *Proceedings of the XXIII international conference of the Spanish association for Anglo-American studies* (CD-Rom). León: Universidad de León.

Fernández Dobao, A. (2003b). The use of non-verbal communication strategies in native/non-native speaker interactions: A case study of Spanish learners of English as a foreign language. In I. M. Palacios Martínez (Ed.), *Fifty years of English studies in Spain (1952-2002). A commemorative volume. Proceedings of the XXVI international conference of the Spanish association for Anglo-American studies*. Santiago de Compostela: Servicio de Publicacións da Universidade de Santiago de Compostela. 363-371.

Fernández Dobao, A. (2002b). The use of conscious transfer as a communication strategy in the interlanguage of Galician learners of English as a foreign language. In L. Iglesias Rábade (Ed.), *Studies in contrastive linguistics: Proceedings of the 2nd international contrastive linguistics conference*. Santiago de Compostela: Servicio de Publicacións da Universidade de Santiago de Compostela. 391-399.

Castaño Torrado, B., A. Fernández Dobao & M. L. Folgar Fariña. (1999). Evaluación de la gramática en pruebas de logros y de progresos. In T. Jiménez Juliá, M. C. Losada Aldrey & J. F.

Márquez Caneda (Eds.), *Español como lengua extranjera: Enfoque comunicativo y gramática. Actas del IX congreso internacional de ASELE*. Santiago de Compostela: Difusión. 367-374.

Book reviews

Fernández Dobao, A. (2015). Review of Neomy Storch, *Collaborative writing in L2 classrooms*. In *ELT Journal*, 69/2, 214-216.

Fernández Dobao, A. (2008). Review of Pilar García Mayo (Ed.), *Investigating tasks in formal language learning*. In *Atlantis. Journal of the Spanish Association for Anglo-American Studies*, 30/1, 179-184.